

1924 m. vasario 16 d. Antanas Vireliūnas, Antanas Kniūkšta ir Lioginės Indreika sudarė sutartį steigti Kaune bendrovę knygoms leisti,vardu „Sakalas“. Iniciatyvos šiai bendrovei steigtį buvo ēmėsis A. Vireliūnas. Jis buvo parašės vieną kitą knygą, o neturėjo leidėjo, todėl, pritraukęs dar porą žmonių, ryžosi pats rūpintis savo raštų leidimui. Jis ir vardą bendrovei buvo sugalvojęs — „Sėjų“, bet kitiems steigėjams šis vardas nepatiko, tai ir pasirinkta A. Kniūkštos pasiūlytas „Sakalas“.

Bendrovės reikalams visi trys steigėjai sudėjo po vieną tūkstantį litų. Sutartis 1924 m. balandžio 17 d. buvo patvirtinta Aleksoto notaro Simano Zukausko. Netrukus prie bendrovės prisidėjo dar ir V. Zakarevičius, bet jis neišbuvo nariu nė metų. 1925 m. liepos 23 d. nelauktai mirė A. Vireliūnas. Jo žmona, likusi bendrovės pajaus paveldėtoja, bendrovės reikalais nesirūpino, tik metų pabaigoje pasiteiraudavo, kiek bendrovė turejusi pelno, ir atsiimdavo savo dalį. 1931 m. vasario 18 d. Lioginės Indreika savo teises ir prievoles „Sakalo“ bendrovei pardavė už 8000 litų Simui Zareckui. Po kiek laiko iš bendrovės pasitraukė ir E. Vireliūnienė, ir liko tik du narai: Antanas Kniūkšta ir Simas Zareckas. Pirmasis rūpinosi knygų leidimu, o antrasis tvarkė bendrovės saskaitybą. Kadangi Simas Zareckas buvo farmacinkas ir dirbo vaistinėje, o saskaitybą tvarkydavo vakarais, tai visas knygų leidimo krūvis gulė ant A. Kniūkštos pečių. Faktiskai „Sakalas“ ir Kniūkšta buvo tarsi sinonimai.

A. Vireliūno sumanymu, ši bendrovė turėjo leisti tik rimtas knygas: geografijos bei kalbos mokslo veikalus ir mokyklai reikalingus vadovelius. Pirmieji

„Sakalo“ leidiniai ir turėjo būti A. Vireliūno knygos: „Kraštotyra“, „Ivardai, arba terminai“, „Kelionės po šiaurę“, „Kelionės po pietus“, „Vandens ir vėjo galybės“ (drauge su P. Simkūnu), „Krašto mokslo vadovėlis“... Visos šios knygos ir buvo išleistos, o „Krašto mokslo vadovėlio“ iki 1931 m. išleistos net penkios laidos.

Bet pirmoji „Sakalo“ išleista knyga vis dėlto buvo ne A. Vireliūno raštai, o J. Barono „Rusiškai lietuviškas žodynus“. Šį žodyną buvo pradėjės leisti K. Binkis dar prieš „Sakalo“ išsteigimą 1923 m., bet susitarimo su autoriumi netesėjo, ir autorius J. Baronas kreipėsi į išsteigusį „Sakalą“, prašydamas, kad jau pradėtą spausdinti, bet „išalusią“ knygą baigtų leisti ši bendrovė. Taigi žodynus ir buvo pirmasis „Sakalo“ leidinys, išleistas 1924 m. 5000 egz. tiražu. Visas tiražas buvo išparduotas per šešerius metus, ir 1933 m. pradžioje buvo išleista antra šio žodynų laida. Šio žodynų išleidimui reikėjo daugiau lėšų, negu buvo sudėjė dalininkai, todėl kiekvienas savo dalį padidino iki dviejų tūkstančių litų, ir pirmųjų metų pabaigoje bendrovės pagrindinis kapitalas išaugo iki aštuonių tūkstančių litų.

Pirmuosius ketverius metus „Sakalas“ ir leido tik „rimtąją“, pasak A. Vireliūno, literatūrą — kasmet po tris keturių knygas. Tik 1928 m. jau buvo išleista ir grožinės literatūros knygu: M. Valančiaus „Vaikų knygelė“ bei V. Sekspyro „Venecijos“ pirklys. Tą dešimtmétį nemaža leidyklų steigiasi ir vėl likviduotasi. Knygų leisdaivo ir pavieniai asmenys. Todėl ir „Sakalo“ dalininkai vis baiminosi, ar išsilaikys, ar užteks jėgų ir lėšų leisti tokiomis knygomis, kurių per metus parduodavo po keletą šimtų egzempliorių.

Vis dėlto užteko ir jėgų, ir sumanumo, ir lėšų, ir 1929 m., be „rimtuju“ mokslo veikalų, jau buvo išleistos ir šešios grožinės literatūros knygos. Visos verstinės. Ypač sėkmingas buvo E. M. Remarko romano „Vakarų fronte nieko nauja“ pasirinkimas: romano 5000 egz. tiražas per metus buvo išpirktas, ir 1931 m. buvo išleista antra romano laida.

1930 metai buvo labai sėkmingi „Sakalo“ bendrovėi: per pirmuosius šešerių metus išleista vos 30 knygų, o per vienerius šiuos metus — dviešimt septynios, iš jų — 12 grožinės literatūros veikalų. Tais metais leidykla išleidžia V. Krėvės „Likimo kelių“ II d. (=Raštai, VIII t.), Raksties „Rakštį“, Putino „Valdovą“, K. Inčiūros apysaką „Ant ežerėlio rymojaus“, Lazdynų Pelėdos „Radybas“ ir V. Pietario knygą „Lapės gyvenimas ir mirtis“. O 1931 m. pradžioje „Sakalas“ išleidžia ir pirmą eileraščių knygutę. Tai buvo Salomėjos Nėries „Pėdos smėly“.

Savo veiklos apogėjų „Sakalas“ pasiekė 1937 m., išleisdamas su savo reikšlu, kaip A. Vireliūnas buvo pavadinės emblema, 39 originaliosios ir 28 verstinės grožinės literatūros knygas. „Sakalas“ pasidarė stambiausia to meto Lietuvoje grožinės literatūros leidykla. Iš viso per penkiolika leidybinės veiklos metų „Sakalas“ išleido 629 knygas: 228 originaliosios grožinės li-

teratūros knygas, 143 verstinius veikalus, 163 vadovėlius, 95 žodynus ir kitas mokslo knygas daugiau kaip dviejų milijonų egzempliorių tiražu.

1940 metais „Sakalas“, kaip privati bendrovė, buvo nacionalizuotas ir įtrauktas į įsteigtą Valstybinę leidyklą. Vokiečių okupacijos metais, pradėjus denacionalizuoti smulkesnes įmones, 1943 m. pabaigoje buvo denacionalizuotas ir „Sakalas“ ir per septynis mėnesius išleido dar aštuoniolika knygų, iš jų devynis originaliosios grožinės literatūros kūriniai.

Nuo 1930 m. „Sakalu“ susidomėjo originaliosios grožinės literatūros kūrėjai: poetai, prozininkai, dramaturgai. Kasmet vis daugiau ir daugiau rankraščių atsiųsdavo paštu ar tiesiog atnešdavo į leidyklą vyresnės kartos, neretai ir patys jaunieji, vos pirmosios knygelės rankraštį sulipdė rašytojai. Su daugeliu rašytojų „Sakalas“ susitarė dėl išleidimo, o dėl honoraro. Pavyzdžiu, Putino „Altorių šešely“ buvo išleistas be jokios sutarties. Bet buvo ir tokų rašytojų, kurie patys, įteikdamai rankraštį, pateikdavo raštu ir savo sąlygas, o jiems atsakydavo, pateikdama savo kontrapasiūlymus, leidykla.

Iš tokio bendrovės su rašytojais susirašinėjimo yra išlikę kelios dešimtys laiškų, kurių dalį čia ir spausdiname.

LAISKAI

V. Pietario „Lapės gyvenimas ir mirtis“ buvo tik pradžia „Sakalo“ sumanymo išleisti visus Vinco Pietario raštus. Tuo reikalui „Sakalas“ kreipėsi į literatą Kazį Bizauską, tuo metu gyvenusį Londonе. Sis netrukus leidyklai atsakė:

„Londonas, 12.VI.30 (1930 06 12)

Gerbiamasis

Dovanokite, kad taip ilgai užtrukau su atsakymu į Tamstos laišką.

Galite spausdinti „Algimantą“ kada tinkami. Visą savo surinktą V. Pietario raštų medžiagą atsivešiu šią vasarą Lietuvon ir įteiksiu Jums. Būtų gerai jį išleidus.

Ačiū labai už prisiūstas knygas. Labai malonu man jas buvo gauti.

Linkédamas kuo geriausios kloties
pasiliuku su tikra pagarba K. Bizauskas“

Po kelių dienų K. Bizauskas vėl rašo A. Kniūkštai:

„Gerbiamasis,

Ir vėl rašau Tamstai Dr. V. Pietario rašty reikalui. Esu sutvarkęs pas mane esamą medžiagą. Ji beveik jau paruošta spaudai, reikia tik dar kartą peržiūrėti kalbą. Esamos-medžiagos susidaro šeši tomų, būtent:

I. Tomas

1. Apie save.
2. Seimyniniai atsitikimai.
3. Ziurai—Gudeliai.
4. Ziurių—Gudelių apygardos.
5. Apie Sudaviją.

II. Tomas

1. Pirma ir dabar.
2. Raugalų Raulas.
3. Dvi šukos Pečkių Melagio.
4. Irškus.
5. Anuo metu.
6. Spragaručio žedas.
7. Kaimo teismas.
8. Vincas Zanavakas.
9. Tamsios pajėgos.
10. Girinės pasakos.
11. Girininkų melagiai ir jų melai.
12. Kreivos atžalos.
13. Du žydu draugu.
14. Pašešupių balsai:
 Nelaimingas „cheirimas“.
 Nelaimingoji paskutinė.
 Nelaimingas šaulys.
 Nelaimingas vokietėlis.
15. Bėda geram žmogui, bet ir niekšui
 ne visados laimė.
16. Ir vėl mintis gržta.

III. Tomas

1. Keidošių Onutė.
2. Kelionės.
3. Nozdriovas (vertimas iš N. Gogolio).
4. Lapės gyvenimas ir mirtis.
5. Liūdina ir laukstu...

IV. Tomas

- Algimantas
- V. Tomas
- Algimantas.

VI. Tomas

1. Kova ties Žalgiriu.
 2. Siberija ir jos kali iai.
 3. Siaurinės ežios mūsų tautos ir kungiųkštystės senovėje.
 4. Lietuviai amžių glūdumose.
 5. Keletas žodžių apie mūsų didesniuoju reikalus.
 6. Keletas žodžių apie Lietuvos kungiųkštų genealogiją.
 7. Kodėl mes biedyni einame?
 8. Neužpelnyti Muravovo laurai.
 9. Sis tas apie langobardus bei hunus.
 10. Istorinė vertė istorinio Senkevičiaus romano „Kzyžacy“
 11. Seniausios žiniops.
 12. Konig — Kunigas.
 13. Trakų vaivadystė.
 14. „Prasmė ir gražumas dainų“.
 15. Rinkime marginius.
 16. Rinkime meteorologines žinias.
 17. Mūsų tautos pädėjimas XIX amžiuje.
 18. Pažink patį save.
 19. Lietuvų veislingumas.
 20. Senovės „kungijos“.
- VII. Tomas
- V. Pietario laiškai.

Septintam tomui V. Pietario laiškų nesu nei rinkęs dar. Tačiau galima leisti ir vėliau.

Mano surinktoji medžiaga šešiems tomams yra artipilnė. Būdamas toli nuo Lietuvos, šiuo momentu neturi galimybės pabaigti rankioti. Gal „Sakalo“ bendrovė galėtų kam nors pavesti patikrinti ir išrinkti šiuos dalykus:

1. J. Basanavičius sako, kad „Varpe“ nuo 1891 m. yra tilpę keli V. Pietario moksliški straipsniai su parašu „V. Prusas“. To dar nesu tikrinęs. Reikėtų patikrinti.

2. J. Basanavičius sako, kad „Vienvėjė lietuvininkų“ 1893 m. yra tilpę keli V. Pietario anoniminiai raštai, iš kurių „Žuriai—Gudeliai“ paimiti į numatoma pirmą tomą. Reikėtų dar peržiūrėti Universiteto bibliotekoje „Vien. Liet.“ ir pažiūrėti, ar neatsiras dar mano nesurinktos medžiagos.

3. J. Basanavičius sako, kad 1899 m. „Tévynės Sarge“ tilpo kelios recenzijos su parašu „Kuronėlis“. Reikėtų pas kun. Tumą pasiteirauti, ar „Kuronėlis“ buvo tikras. V. Pietario pseudonimas. Jei taip, tai reikėtų tuos straipsnius išrinkti ir nurašyti.

4. Reikėtų dar kartą patikrinti 1900—1902 m. „Zinyčią“, ar nebus dar ten V. Pietario rašty, kuriuos nejstraukiai į viršų pateiktą sąrašą.

4. Reikėtų peržiūrėti J. Basanavičiaus „Medega D-ro V. Pietario biografijai“—Dirva, 1903 m. Gal iš tos „medegos“ galima būtų gauti nurodymų dėl V. Pietario rašty. Be to, rodos, ten J. Basanavičius yra paskelbęs visą eilę Pietario laiškų, kurie reikėtų nurašyti, kaip medžiagą 7-am rašty tomui.

6. Peržiūrėti „Dirva—Zinynas“ N. 8, nes man to numerio seniau stigo. Gal ir ten bus kas nors iš Pietario rašty.

7. Rodos, „Tévynės Sarge“ 1902 m. N. 10—11 yra minima, kad V. Pietaris yra parašęs kritiką knygos „Mythologiae Romove“??? Mano užrašai šiuo atveju neaiškūs, reikėtų patikrinti ir sužinoti.

8. Patikrinti, ar kritika „Witold...“ „Dirva—Zinynas“ N. 6 — yra V. Pietario parašyta.

9. Reikėtų patikrinti, keno parašytas straipsnis „Lietuviai, statykim Muraviovui paminklą!“ Mano užrašuose net nepažymėta, kur tas straipsnis yra tilpęs. Ar nebus tik „Dirva—Zinynas“?

10. Miluko Amerikoje yra išleista Lietuviška Chrestomatija. Tikros antraštės neatsimenu. Reikėtų patikrinti, ar nebus ten V. Pietario apysakaičių.

11. Visiškai surinktos medžiagos sąrašą galima būtų patiekti prel. Dambrauskui: gal ir jis dar ką nors prisimintų.

Patikrinus visa tai ir raštus V. Pietario nurašius ir papildžius mano paruoštą rinkinį, galima tikėtis, kad kuone visi V. Pietario raštai būtų pateikti Tamstų numatytais leidinyje.

Jei Jūs sutiktumėte su mano V. Pietario raštų leidimo planu, tai „Algimantą“ galima būtų leisti pirma, ne paeiliui.

Jei norėtumėti pas mane esamą medžiagą gauti tuojaus, galėčiau jį pasiųsti Tamistai. Kitaip atvešiu jį liepos mén. pabaigoje Lietuvon.

Su tikra pagarba K. Bizauskas

16.VI.1930.“

Nežinia, kas pamaišė V. Pietarių raštų leidimo planą, bet tik 1939 m. „Zinių“ leidykla išleido du tomas V. Pietario raštų: I tomas — „Iš mano atsiminimų“, II t.—apsakymai, o 1940 m. „Sakalas“ išleido „Algimantą“ dvemis tomai.

„Sakalas“ mielai padėdavo pradedantiems poetams. Leidyklos archyvo likučiuose yra tokis raštas:

„Kaunas, 1932 m. lapkričio 22 d.

Gerb. p. „Sakalo“ b-ės Reikalų vedėjui

K a u n e

Gerbiamasis Pone,

Su rašteliu siunčiu Tamstoms savo eiléraščių rinkinėlį „ZYDÉKIT, GÉLES“. Jei rastumėt yerta po juo padėti savo bendrovės, kaip leidėjo,vardą, tai sudarytų man didelę paramą. Knygutę reikyt atspausdinti vėliausiai iki š./m. gruodžio 10 d. Iš savo pusės pasižadu išspausdinus knygutę dalies išlaidų padengimui sumokėti Tamstoms Lt. 175,—. Likusias spausdinimo išlaidas Tamstos surinktumėtė iš pirmųjų parduotų egz. Spausdinimui išsimokėjus, nuo naujai parduodamu egz. pusė pelno eina b-vei, pusė autorei. Spausdinti iki 700 egz., iš kurių Tamstos galėtumėtė apie 100 egz. paimiti reklamai ir recenzijoms. Kainą reikėtų padėti 1 litą. Dėl popieriaus ir formato galėtume susitaroti asmeniškai.

Rašinėjų jau kelinti metai. I ši savo rinkinėlį esu sudėjusi rinktinius, mano manymu, geriausius savo eiléraščius. I jokias redakcijas savo eiléraščių nei siuntusi, nei spausdinusi niekur nesu. Tai bus pirmas mano viešas pasirodymas. Ir tikiu, kad tai bus ne paskutinis mano literatūros darbo žingsnis.

Laukiu Jūsų palankaus sutikimo šiame darbe man padėti.

Su aukšta pagarba J. Puišytė (Pušaitė)“

„Sakalas“ poetei padėjo ir rinkinėlį išleido autorės pageidaujamu laiku, J. Pušaitės slapyvardžiu. Tikroji pavardė panašėjo tik iš šio laiško, rasto „Sakalo“ archyve jau po A. Kniūkštос mirties.

Panašiai savo pirmają knygą leido ne vienas autorius. Tuo metu eiléraščių rinkinėlį 500–600 egz. tiražu buvo galima išleisti turint kišenėje 200–300 litų, todėl ne vienos pradedantysis leisdavo savo kūrybą už gryonus pinigus, išleidės kreipdavosi į kurią nors leidyklą, kad padėtų išplatinti, nes beveik lengviau buvo išleisti, negu paskui knygą po visą Lietuvą išplatinti.

Kai 1932 m. rudenį „Sakalas“ išleido Putino „Altorių šešely“ pirmą tomą, kurio 5000 egz. tiražas iš knygynų lentynų dingo per kelis mėnesius, leidyklos vardas pasidare geros knygos simboliu, ir kiekvienas rašytojas laikė geriausiu savo kūrinio pripaži imu, jei ji išleisdavo „Sakalas“.

Taip 1933 m. pavasarį, atvažiavęs iš Anykščių, atneše „Sakalą“ „Viešnios iš šiaurės“ rankraštį Antanas Vienuolis-Zukauskas, kitose leidyklose jau išleidęs šešis savo rašty tomus. A. Kniūkšta rankraštį priėmė, o perskaitęs ji grąžino autorui, parasydamas ir šį laišką:

Gerb. p. A. Vienuoli i-Zukauskui

A n y k š c i u o s e

Tamstos paliktajį mums rankraštį jau perskaitėme ir nutarėme ji išleisti šiomis, mūsų su Tamsta jau aptartomis, sąlygomis.

1. Spausdinsime veikalą dviejose dalyse po 3000 egz. ir Tamstoms mokėsime honoraro 20% (dvidešimt procentų) nuo parduodamosios kainos, kurią nustatysime knygą baigdami spausdinti.

2. Priskirtąjį honorarą mokėsime tik nuo parduotų egzempliorių ir pradėsime mokėti tik tada, kai būsime išpardavę abiejų tomy po 1000 egz., ir toliau mokėsime kas pusmetį — sausio ir liepos mėn.— tik nuo išparduotų egz., kol išpardoūsime kiekvieno tomo po 2500 egz. Kai pas mus beliks sandėlyje kiekvieno tomo po 500 egz., tada Tamstoms sumokėsime visą priklasomą honorarą.

3. Be minėtųjų 3000 egz., prispaudinsime dar apie 200 egz. reklamai, recenzijoms ir įvairiems defektams. Iš jų 25 egz. atiduosime nemokamai Tamstai. Už tuos reklaminius egz. Tamstai honoraro nemokėsime.

4. Visa spaudos technika — formatu, šriftu, popieriu ir t. t.— pasirūpinsime mes patys. Tamstos turėsite tik paskaityti redakcinę korektūrą skiltyse ir kontrolinę korektūrą prieš spausdinant. Ant paskutinės korektūros Tamstos turėsite ir pasirašyti, kad galima spausdinti.

5. Jeigu ateityje, dėl kurių nors priežasčių, reikytų knygos kainą mažinti ar didinti, tai už likusius ligi tol neparduotus egz. mokėtume honorarą pagal pakeistą kainą.

Rankraščius šiandien išsiuntėme Tamstai pašto siuntiniu. Jeigu Tamstai priimtinos mūsų šiam laiške pažymėtos sąlygos, tai prašome pirmąją rankraščio dalį peržiūrėti ir greit mums grąžinti, nes, kaip jau kalbėjome, būtų gera, kad dar šį pavasarį vieną tomy išleistume.

Nors ir ne visai mums patogu kištis į jau žinomo autoriaus veikalo turinį, bet vis dėlto išdrįstame dėl kai kurių dalykų ir savo pastabas pažymėti. Lai nebūna tos pastabos pretekstų veikalą leisti ar neleisti. Tik rankraštį skaitant prašome atkreipti dėmesį į šiuos dalykus:

1. Veikalo pradžioje labai dažni mažybinės formos pasikartojojimai gadina šiek tiek stilių.

2. Antrame skyriuje gal be reikalo pakartojama kelis kartus, kad Aldutė buvo vis pavartėjė.

3. Pataisyti tą skyrių, kuriamo kalbama, kad Aldutė buvo istojusi į universitetą — juridinį fakultetą, nes vėliau, kitame skyriuje, vėl kalbama, kad Aldutė laiko egzaminus bene iš 6 klasii.

4. Ar ne per greitas Vytauto Niūniavos įsimylėjimas ir pasitikėjimas Aldute? Ar natūralus toks karininko greitas pasitikėjimas nepažįstama moterimi iš toks aklas įsimylėjimas iki visiško pasiaukojo? Taip pat nepasakyta, kokiu būdu Vytautas taip greit išgavo Italų užsienio pasą ir kokiui būdu taip greit, būdamas aktyvioje karo tarnyboje, net pafrontėje, galėjo išvažiuoti į užsienį: ar gavo ilgesnes atostogas, ar išejo visai į pensiją? [Tuo metu, rodos, ir viena, ir antra buvo gana sunku.] Todėl tas Vytauto epizodas kelia kai kurių abejonių ir ne visai įtikina.

5. Jeigu galima ir jeigu Tamstai tai vis tiek, prašytume pakeisti Niūniavos pavardę. To pakeitimo motyvų čia laiške nerašome, bet prie progos galėsime pasakyti Tamstai asmeniškai.

6. Ne visai natūralu atrodo [per daug teatrališkai], kai Aldona mirdama gieda arijas iš „Traviatos“. Gal geriau būtų tas arijas visai praleisti.

7. Ar bereiktu paskutiniame skyriuje taip pesimistiškai nuteikti skaitojo, kai visi Alduę užmiršo ir net paliko ant kapo marmuro gabale neiškaltas paminklas su Angelu Sargu ir kad Margarita ją taip užmiršo visai.

Zinoma, Tamsta gali jį šias mūsų pastabas ir nekreipti dėmesio, gal jos ir ne visai tikslios. Greit skaitant rankraštį šie dalykai krito mums į akį. Todėl ir prašome juos atitaisyti.

Laukdami iš Tamstos malonaus atsakymo ir rankraščio pradžios, reiškiame aukštą pagarbą.

P. S. Ta proga pranešame, kad gavome iš „Spaudos“ Tamstos Raštų V-to tomo 198 egz., kuriuos priemėme į komisą, kaip Tamstos buvote patys pasiūlę su 50% nuolaidą. Už šias knygas galėsime atsiaskaityti vieną kartą per metus; būtent sau siuo mén. Prie progos galėsime šias knygas pareklamuoti.“

Gavęs rankraštį ir šį laišką, A. Vienuolis galvotrūkčiais peržiūri dalį rankraščio, siunčia tą dalį atgal į Kauną ir pavymui rašo A. Kniukštai laiškelį — atviruką [atvirukas nedatuotas, bet iš pašto antspudo matyti, kad atvirukas iš Anykščių išsiųstas 1933 m. gegužės 13 d.]:

„[Tamstos laišką iš š. m. 10-V.

G. T.

Su Tamstos sąlygomis, išdėtomis laiške iš 10/V š. m., sutinku, tik pageidaučiau, kad sutarty būtų įrašyti „prisispausdinsime virš 3000 egz. ir dar 200, nedaugiau, reklamai, rec...“

Draug su šiuo išsiunčiau ir 70 puslap. Darbą prašau pradeti. Po kelių dienų išsiusi ir visą veikalą. Mažybines formas kiek pataisiau, gal dar ir Tamstos kurias išbrauksite. Neturėsiu nieko prieš. Peržiūrēsiu ir visą veikalą.

Su pagarba. A. Vienuolis.“

Atsakydamas į šį A. Vienuolio laiškelį, adresuotą A. Kniukštai [Kaunas, Putvijo 14], „Sakalo“ leidyklos vedėjas rašo:

„1933 m. gegužės 20 d.

Gerb. p. Vienuoliui-Zukauskui Anykščiuose

Gerbiamas Pone,

Tamstos rankraščio pradžią jau gavau ir atidaviau „Šviesos“ spaustuvei rinkti. Techniškai bus dirbama lygai taip, kaip Putino „Altorių šešėly“. Pirmajį tomo spaustuvė žadėjo labai greit padaryti, jeigu tik mes patys netrukdydyme korekturomis. Todėl prašau greit atsiusti visus pirmojo tomo rankraščius, nes atsiustuosius spaustuvė iki

pirmadienio visus surinks. Pirmąjį korektūrą žiūrės pati spaustuvė, ir tik vėliau Tamstoms atsiųsime.

Mes sutinkame, kad reklaminių egzempliorių būtų griežtai apibrėžta 200. Aš buvau pažymėjęs apie 200 egz. dėl to, kad spaustuvė, uždėdama tam tikrą procentą popieriaus įvairiems defektams, niekad negali visai tiksliai pažymėtąji skaičių padaryti: visada ir visur paprastai išeina keli egzempl. mažiau ar daugiau nustatyto skaičiaus. Bet, kad nebūtų kokių nors neaiškumų, galime susitaroti, ir mes sutinkame, jeigu spaustuvėje pasidarytų daugiau reklaminių negu 200, tai skirtumą sutinkame atduoti Tamstoms be atlyginimo. Bet aš manau, kad tai yra mažmožis, nes spaustuvės paprastai padaro ne visada pilną nustatytą egz. skaičių: dažniausiai būna per mažai, o ne per daug.

Aš manau, kad formalios sutarties mums nereikės daryti, nes bereikalingos būtų notaro išlaidos. Juk visus savo pasižadėjimus esame išdėstę, taigi ir sutartyje daugiau nieko nepasakytume. Komerci jo laiško ir sutarties reikšmė juk ta pati.

Su aukšta pagarba A. Kniūkštai¹²

Išleidės „Viešią iš Siaurės“—savo geriausiajį kūrinį, kaip jis pats vėliau kai kam yra sakęs, A. Vienuolis ir dėl kitų vėlesnių savo kūriniių leidimo kreipdavosi tik į „Sakalą“. Štai po poros metų jis vėl rašo atviruką A. Kniūkštai:

„1935-VI-17. Anykščiai

Didžiai gerbiamas Pone Antanai,

Draug su šiuo siunčiu Tamstai ir „Ministerij“. Kalbos žiūrėjo Br. Buivydaitė, bet neįgudusios Anykščių mašininkės perrašydamos padarė daug rašybos klaidų. Prašau ir Tamstą skaitant taisityti. Už visus nurodymus būsiu dėkingas. Jei didesnių trūkumų nerastumei, tai galima duoti ir spausdinti.

Man, prašysiu, parašyti raštelių sulik Tamstos pasižadėjimo leisti sąlygomis kaip „Viešiniai iš siaurės“.

Lauksiu Tamstos atsakymo.

Su tikra pagarba A. Vienuolis.

P. S. Gal knyga išeitų prieš užsienių lietuvių suvažiavimą?

A. V.¹³

I ši A. Vienuolio laišką A. Kniūkštai atsakė taip:

„1935 m. birželio mėn. 25 d.

Gerb. Rašytojui P. Vienuoliui-Zukauskui

A n y k š c i u o s e

Gerbiamasis Pone,

Tamstos mums atsiusto „Ministerijo“ rankraštį gavome. Labai dėkui. Tik dar nesuspėjome su juo gerai susipažinti. Savo pastabas dėl pataisų ir dėl kalbos galėsime Tamstai pranešti, tik su rankraščiu gerai susipažinę. Tai galėsime atlikti per kokią savaitę.

Tuo tarpu turime garbės Tamstai pranešti, kad mes „Ministerij“ sutinkame leisti šiomis sąlygomis: honoraro Tamstai priskaitysime 20% nuo parduodamosios kainos, kurią nustatysime knygą pardavinėdami. Priskaitytąjį honorarą sumokėsime, kaip ir už „Viešnių iš Šiaurės“, tik nuo parduotų egz. Knygą išleidę, galėsime duoti tam tikrą dalį avanso. Jeigu ateity knygos kaina didėtų ar mažėtų, tai pagal pakitejusios kainos Tamstai būtų ir honoraras, žinoma, likusis, išmokamas. Knygos spausdinimine—2000—3000 egz. Be to, reklamai ir įvairiems defektams prisipažindinsime iki 200 egz., už kuriuos honoraro nepriskaitome. Mat, gal 3000 egz. būtų per daug, nes šįmet tiražas dar kiek sumažėjo. Ir kitų aktualių naujenų nebespaudiname šįmet pilnų 3000 egz. O „Ministerio“, mums rodos, Svetimo Ministerija vis tiek nepirkis mokykloms. Bet galutinai galėsime spausdinamą egz. skaičių pranešti, kai būsim jau rankraštį perskaite.

Kada būsite Kaune, labai prašome užeiti asmeniškai dar tais visais klausimais pasikalbėti.

Su tikra pagarba A. Kniukšta“

Išėjus „Ministeriui“, po kiek laiko A. Vienuolis vėl siunčia naujų rankraščių „Sakalui“ ir rašo laiškutį A. Kniukštai:

„Anykščiai, 1936-X-4

Didžiai Gerbiamas Pone Antanai,

Draug su šiuo išsiunčiau Tamstos vardu savo novelių rinkinį — „Sipuliai“. Apie jas aš su Tamsta jau kalbėjau. Prašau peržiūrėti. Kai dėl sąlygų, tai tikiuos, kad ir toliau Tamstos negadinsite firmos sau ir man. Aš pageidaučiau, kad knyga pasiodytų vitrinose dar šį sezoną. Lauksiu atsakymo.

Su pagarba A. Vienuolis-

P. S. Svetimo Ministerija nepriėmė iš p. Kalpoko keleto reprodikcijų mano knygai. Dabar paskirta kita komisija, o per tai ir knygos spausdinimas užsitraukė.

V. A.“

Siame laiške minimas apsakymų rinkinys „Sipuliai“ buvo išleistas kita antrašte — „Nemigo naktys“, o Jame buvo ir novelė, antraste „Sipuliai“. Tuo pačiu metu Svetimo ministerijos knygų leidimo komisija išleido A. Vienuolio apsakymų rinktinę mokykloms. Si rinktinė čia ir minima.

4.

Kai kurie rašytojai savo knygas siūlydavo leisti Svetimo ministerijos knygų leidimo komisijai ar bent mėgindavo gauti tos komisijos nutarimą, kad knyga tiks visų mokyklų bibliotekoms. Rankraščius su tokiu nutarimu mielai imdavo visi leidėjai, nes nemažą tokios knygos tiražo dalį pirkdavo ministerija, ir tuo būdu leidėjui greičiau grįždavo jidēti pinigai. Tokius nutarimus dažniausiai gaudavo vaikų ir jaunimo-literatūros kūrėjų rankraščiai.

Archyve išliko K. Požeraitės 1935 m. gruodžio 2 d. laiškas dėl jos knygelės „Nusidėjėlė“ leidimo ir Knygų ir mokslo priemonių komisijos protokolo Nr. 508 recenzijos Išrašas.

„Karolės Požeraitės apysaka Nusidėjėlė.“

Debiutantės literatūroje Karolės Požeraitės apysaka, man ją skaitant, buvo sensacijos. Mat, pirmas dalykis ir jau galima pavadinti geru.

Tai yra autobiografinio pobūdžio atsiminimai atspasakojimas apie jaunas vienos mergaitės dienas. Laikas: prieš pat karą — D. Karo paskelbimo metai, karas, tremtiniai metai Rusuose.

Lietuvė mergaitė patenka su mama į [našle] į Rusiją, pirma į Maskvą, paskui į Voronežą. Cia ji patenka pirma į rusų prieglaudą-bendrabutį, paskui į gimnaziją privilegiuotų luomų mergaitėms. Ji, aišku, neprivilegiuota vargdienė tremtinė lietuviatė. Du pasaulėliai. Kolizijos, konfliktai. Blogos ir geros širdys. Piktos puikuolės-draugės — ir geraširdės. Paskui Voronežas. Cia jau susieina su lietuviu. Vėl kitoki savykių ir įspūdžiai. I pabaigą — pavasariskos žiios apie Lietuvos prisikėlimą — ir rusų revoliuciją. Visa kaip kaleidoskopė.

Nemaža gražios lyričes nuotaikos. Nors aprašomas našlaitės gyvenimas, gyvenimas gana sunkus, bet silpinančių sielos tvirtumą graudenimų nėra — visa nuskaidrinta jei ne pasitikėjimu, tai kažkokia šviesia intuicija. Prieš bloguosius charakterius pastatomi užtektiniai ryškūs, kad juos nuslopintų, teigiamieji tipai — būdai.

Veikėjų charakteristikos gana vykusios, netgi ištringančios į atmintį. Veiksmas pinamas lengvai, nors jokios ypatingos fabulos nėra, be to, skaitai įdomiai. Mintys perdėm gražios, moralinčios. Yra ir tikėjimo, ir tévynės meilės — ir visur kupina žmogaus meilės. Apyskos koncepcija rutuliojama nuosakiai. Kalba visai nebloga. Geras kalbininkas korektorius, betaisydamas jau korektūrą, vieną kitą pasitaikiusių kalbos bei stiliaus nelygumą galės lengvai ištaisyti.

To pobūdžio knygų pas mus iš viso labai mažai téra, o mergaitėms tai dar vienintelė pas mus originali knyga.

Ypač tinka ji vidur. ir aukštėsn. mokyklų mokiniams, bet ir pradžios m-klų vyresn. skyrių kaimie, o miestuoše visiems skyriams visai tinka.

Išrašas tikras:

L. Gira [parašas]
Kn. Tikr. Kom. Sekretorius*

Apyskak „Sakalas“ išleido. Signaliniai egzemplioriai gauti 1936 m. kovo 16 d. Tiražas — 4200 egz. Pagal sutartį autorių turėjo gauti 1800 litų honorarą. Jis jai buvo išmokėtas tokia tvarka: 1936 03 28 — 200 litų, 05 20 — 250 lt., 06 26 — 200 lt., 11 05 — 500 lt., 1937 07 20 — 150 lt., 1938 05 09 — 100 lt., iš viso 1400 lt. Matyt, dalis tiražo taip ir liko neišparduota. 1940 m. spalio 7 d. surašytas „Sakalo“ nacionalizacijos aktas. Jame pažymėta, kad „Sakalo“ sandėlyje dar rasti 56 „Nusidėjėlės“ egz.

Kai kurie rašytojai savo pasiūlymus išdėstydauro trumpiau. Štai Fabijonas Nevezavičius rašo:

„S A K A L O“ B-vei

Pasiūlymas

Siūlau „Sakalo“ bendrovei išleisti mano parašytą romaną „Dienos ir naktys“ šiomis sąlygomis: •

1. Tiražas — 2000 ligi 3000 egzempliorių, be to, leidykla gali dar išispausdinti 200 reklaminių egzempliorių.

2. Veikalas turi būti išleistas viena knyga ne vėliau kaip liga š. m. gruodžiui mén. 15 d.

3. Honoraras — 15% brutto išleistujų egzempliorių kainos, neįskaitant 200 reklaminių, išmokamas už pirmajį tūkstantį dalimis ne vėliau kaip per pusę metų nuo knygos išleidimo dienos. Už likusius egzempliorius pagal jų išpardavimą du kartus per metus.

Jeigu dėl kokių nors priežasčių knygos kainą tektų sumažinti arba padidinti, honoraras išmokamas nuo sumažintos, eventualiai padidintos kainos.

4. Bendrovė suteikia man teisę pasiūlti gratis 20 autoriškų egzempliorių.

Reiškiu aukštos pagarbos žodžiuš

F. Neveravičius [parašas]

1935 m. XI-5 d.

Kaune

F. Neveravičius

Kaunas Zemaičių g-vė 7 nr. b. 3.“

Romano signaliniai egzemploriai buvo gauti 1935 12 19.

Teofilis Tilvytis „Kuntaplio“ blanke rašo:

„1935 m. gruodžio mén. 1 d.

„Sakalo“ B-vei Kaune

Savo knygą „Kelionė aplink stalą“ I leidimą siūlau tamstom tokiom sąlygom:

1. Tamstos išmokat man honoraro iš viso už 1-jį leidimą 1500 (tūkstantis penki šimtai) litų dalimis, bet ne vėliau 1936 m. liepos 1 d.

2. Iš šios sumos tamstos galit atskaityti 100 /šimta/ litų už konfiskuotus „Sveiki broliai dainininkai“, jeigu jie nebus leisti platinti.

3. „Kelionė aplink stalą“ knygą 20 egz. gaunu nemokamai.

S. p. Teof. Tilvytis“ (parašas)

Knyga pasirodė 1935 m. gruodžio 28 d.

Juozas Balčiūnas-Svaistas rašė taip:

„Kaunas, 1937 m. gegužės m. 29 d.

„SAKALO“ BENDROVEI KAUNE

Siūlau išleisti mano novelių rinkinį, pavadinčią „Meilės vardu“, šiomis sąlygomis:
1. Minėtas novelių rinkinys turi būti išleistas 1937 metų bėgyje.

2. Spausdinti 2200 egz., iš kurių 30 egz. numeruotų geresniame popieriuje specialiai autorui.

3. Honorarą — 20% brutto kainos priskaityti už 2000 egz. ir mokėti: a) už 1000 egz. knygą išspausdinus ir b) — už likusį 1000 — nuo išparduotų egz. skaičiaus, atskaitant kas pusmetis. Tačiau išpardavus du trečdalius viso leidinio, bendrovė sumoka autorui visa priskaitytą honorarą.

4. Jeigu dėl valiutos svyravimų knygos brutuo kaina būtų pakelta, tai nuo esamų neparduotų knygos egzempliorių atitinkamai turi būti sumokėtas ir autorui priklausantis nuošimtis.

5. Autorui panorėjus, bendrovė nedaro kliūčių patikrinti turimą neparduotų knygos egz. kiekį.

6. Kitiems šios knygos leidimams rašoma atskira sutarti

J. Balčiūnas-Švaistas" (parašas)

Knyga buvo išleistā 1937 m. spalio 16 d.

8.

Dėl Putino „Krizės“ išleidimo bendrovė tarësi ne su autoriumi, o su „Pažangos“ bendrove, kuri leido dienraštį „Lietuvos aidas“ ir jo alkarpoe buvo išspausdinusi ši romaną. Tuo reikalui „Sakalas“ siunčia tokį raštą:

Gerb. „PAZANGOS“ A/B V A L D Y B A I,

Pasiremdami asmenišku pasitarimu su „Pažangos“ B-vės Vyr. Direktoriumi p. v. Rasteniu, turime garbės prašyti perduoti „Sakalo“ b-vei išleisti Tamstų spausdintą „Lietuvos Aido“ alkarpoe Putino-Mykolaičio romaną KRIZĖ šiomis sąlygomis:

„Sakalo“ b-vė sutinka sumokėti Tamstoms autorius honoraro Lt. 2546,— (du tūks-tančius penkis šimtus keturias dešimtis šešis litus). Su autoriumi Tamstos atskaitote patys, tiražą ir leidimus mes nustatome savo nuožiūra, vadinas, rankraštį Tamstos mums parduodate nuosavybę.

Sias sąlygas prašome mums patvirtinti raštu.

Reiškiame tikrą pagarbą.

A. Kniūkšta S. Zareckas" (parašai)

Akcinė bendrovė „Pažanga“ atsakė taip:

„Kaunas, 1937 m. gruodžio mėn. 3 d.

„Sakalo“ B-vei

K a u n e

Atsakydami į Tamstų raštą iš š/m. lapkričio 21 dienos, turime garbę pranešti, kad „Pažangos“ b-vė sutinka perduoti „Sakalo“ b-vei išleisti Putino-Mykolaičio romaną „Krizė“ šiomis sąlygomis:

1. Romaną „Krizė“ perleidžiame pirmą laidą 3500 egz. Sekančių leidimų teisę priklauso autorui.

2. Mes gauname iš Tamstų autoriaus honoraro Lt. 2546 (du tūkstančius penkis šimtus keturiasdešimt šešis litus) ir patys betarpiai atskaitome su autoriu knygai pasirodžius.

3. Romano „Krizė“ spausdi imo darbą prižiūri ir popierį paręnka „Sakalo“ b-vė.

4. Autoriui duodama peržiūrėti paskutinę korektūrą.

5. Romano formatas turi atitinkti kainą tvarkytojo nustatyta romanų formatų dydį.

6. Viršelio kompoziciją aprobuoja autorius.

7. Autorius gauna 25 egz. knygos nemokamai.

Reiškiame pagarbą

Akc. „Pažangos“ b-vė

(parašai) V. Rastenis A. Daputis“

Romanas buvo išleistas 1937 m. gruodžio 23 d.

Kaip matyti iš pateiktų laiškų, leidėjas ar autoriai visada numatydavo ir honorarą bei jo išmokėjimo terminus. Tiems autoriaams, kurių knygos, tikėtasi, gali būti greičiau išparduotos, leidykla mokėdavo 20% brutto kainos, o tiems, kurių knygos galėdavo ir užsigulėti, mokėdavo tik 15%. Kaip matyti iš išlikusių 1932—1940 metų Kasos knygos, leidykla nei sumų, nei terminų nesilaikydavo, o mokėdavo autorui paprašius tiek ir tada, kada ir kiek kāsoje būdavo pinigų, ir dėl to su autoriais nekildavo jokių nesusipratimų, nes autoriai gerai suprato to meto knygų platinimo aplinkybes: retos knygos būdavo išparduodamas visas tirazas. Kas į leidyklos būstinę užsukdavo dažniau, tas dažniau gaudavo ir honoraro, kad ir nedidelėm sumom, o kas užeidavo rečiau, tam išmokėdavo ir didesnėm sumom arba kai kam pageidaujant siūsdavo ir paštu.

Vienas iš dažniausių leidyklos svečių buvo Petras Cvirka, nuo 1934 m., kai leidykla ėmėsi leisti jo romaną „Frank Kruk“, lankėsis honoraro reikalui leidykloje kas mėnesį, o kartais ir du kartus per mėnesį. Pas leidyklos vedėją

A. Kniūkštą jis eidavo pinigų kaip pas dosnų dėdė ar net tėvą, kuris jam niekad neatsakydavo, nebent kasoje nebūtų buvę nė lito. Štai 1936 m. sausio 7 d. jis gauna 200 litų, po dviejų dienų vėl 200 lt., vasario 4 d. 200 litų, o vasario 17 d. 1000 litų premiją... Iš viso nuo 1934 m. gegužės 25 d. iki 1940 m. birželio 1 d. P. Cvirkos pavarde kasos knygoje įrašyta 77 kartus 19780 litų sumai, arba kas mėnesį vidutiniškai gaudavo po 270 litų.

Panašiai elgdavosi ir daugelis kitų rašytojų, gyvenančių Kaune. Neretai jie paimdavo pinigus būsimų kūriniių sąskaita avansu. Štai, kaip matyti iš 1940 m. spalio 7 d. sudaryto „Sakalo“ nacionalizacijos akto, Fab. Neveravičius honoraro sąskaita buvo paėmęs avансo 6491,68 lt., Mackevičius-Nord. Juozas — 5124,20 lt., Vyt. Tamulaitis — 5009 lt., Petras Cvirka — 4027,50 lt., Jonas Marcinkevičius — 2957,74 lt., L. Gira — 2812,82 lt., Pulgis Andriūsis (už „Don Kichoto“ vertimą) — 2499,36 lt., Vyt. Montvila — 991,50 lt., Sal. Nėris — 705,15 lt. ir kt.

Bet, atvirkščiai, daug daugiau buvo tokiai autorių, kuriems „Sakalas“ na-

cionalizacijos dieną, 1940 10 07, dar buvo neišmokėjės honoraru už seniau išleistas knygas. Stai „Rusų-lietuvių kalbos žodyno“ autorui Jonui Baronui „Sakalas“ buvo neišmokėjės honoraro 11182,45 lt., Vincui Ruzgui — 10561,05 lt., Juozui Ambrazevičiui — 7084,75 lt., G. Tarvydai — 6407,51 lt., H. Stravinskienėi — 6090 lt., Ignui Seiniui —

3917,36 lt., V. Krėvei-Mickevičiui — 3197 lt., Bern. Brazdžioniui — 2462,30 lt., A. Vienuoliui — 2176,82 lt., Stepu Zobarskui — 2134,85 lt. ir t. t.

Pastaba. Visi laiškų tekstai nurašyti iš originalų nieko netaisant, nebent viena kitą ryškią rašybos ar skyrybos klaidą.

1985 05 20